

Russian version
2018 / 2019



SAVOY WESTEND HOTEL



LUXURY SPA RESORT
KARLOVY VARY

FOOD & BEVERAGE DIRECTORY



СОДЕРЖАНИЕ

Приветственные напитки	Меню
Кофе-Брейк	Детское меню
Фингер-Фуд	Приветственные меню
Шведский стол	Open Bar

Ссылки являются активными, нажатием правильной кнопки, вы попадете в необходимую Вам секцию.

Приветственные напитки

Приветственный напиток «Classic»

- ❖ Bohemia Sekt Brut или Demi Sec 0,2 л / клубника Сок 0,2 л (апельсин, яблоко, ананас) или минеральная вода 0,33 л

9,00 € / 110 CZK

Приветственный напиток «Czech»

- ❖ Frankovka, поздний сбор, Винодельческое хозяйство Франтишка Мадла 0,2 л Сок 0,2 л (апельсин, яблоко, ананас) или минеральная вода 0,33 л или Tramín červený, поздний сбор, Винодельческое хозяйство Франтишка Мадла 0,2 л Сок 0,2 л (апельсин, яблоко, ананас) или минеральная вода 0,33 л

8,00 € / 210 CZK

Приветственный напиток «Karlovy Vary»

- ❖ Becherovka 40 мл Сок 0,2 л (апельсин, яблоко, ананас) или минеральная вода 0,33 л

6,00 € / 170 CZK

Приветственный напиток «Exclusive»

- ❖ Moët & Chandon Brut, Шампань 0,2 л Сок 0,2 л (апельсин, яблоко, ананас) или минеральная вода 0,33 л

24,00 € / 650 CZK

Приветственный напиток «Long»

- ❖ Бетон (Becherovka, тоник, лимон)

8,00 € / 210 CZK

Приветственный напиток «French»

- ❖ Кир Рояль (Crème de Cassis, игристое вино)

13,00 € / 350 CZK

Приветственный напиток «Squeezen»

- ❖ Свежевыжатый сок (апельсин, грейпфрут, яблоко, морковь)

8,00 € / 220 CZK



- Каждый приветственный напиток рассчитан на одного человека. -

- Цены могут изменяться в зависимости от срока заказа. -

- Цены, указанные в CZK с учетом НДС, являются обязательными. В случае необходимости будет произведен пересчет по текущему курсу (цены, указанные в EUR, являются сугубо ориентировочными). -

- Мы готовы изменить для Вас ассортимент приветственных напитков в соответствии с Вашими пожеланиями. -

Ассортимент кофе-брейков

Вариант 1

- ❖ Фруктовые и овощные соки в ассортименте
- ❖ Ассорти из сезонных фруктов 2 шт.
- ❖ Теплая выпечка из дрожжевого теста и мини-круассаны 2 шт.
- ❖ Кофе, чай и вода

9,50 € / 260 CZK с человека

Вариант 2

- ❖ Фруктовые и овощные соки в ассортименте
- ❖ Мини-булочки с начинкой 2 шт.
- ❖ Теплая выпечка из дрожжевого теста и мини-круассаны
- ❖ Ассорти из сезонных фруктов 2 шт.
- ❖ Кофе, чай и вода

13,50 € / 360 CZK с человека

Вариант 3

- ❖ Фруктовые и овощные соки в ассортименте
- ❖ Мини-сэндвичи 2 шт.
- ❖ Мини-донаты и пончики с начинкой 2 шт.
- ❖ Ассорти из сезонных фруктов 2 шт.
- ❖ Кофе, чай и вода

14,50 € / 390 CZK с человека

Вариант 4

- ❖ Свежеотжатые фруктовые и овощные соки в ассортименте 2 шт.
- ❖ Ассорти из канапе 3 шт.
- ❖ Домашние мини-десерты
- ❖ Фруктовый салат
- ❖ Сушеные фрукты и орехи
- ❖ Кофе, чай и вода

17,00 € / 460 CZK с человека



- Мы можем составить меню по Вашему желанию. -

- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -

Фингер фуд

1/2

ХОЛОДНЫЕ КОКТЕЙЛЬНЫЕ ЗАКУСКИ

Вариант 1

- ❖ Сыровяленая говяжья брезаола с тапенадом из оливок
- ❖ Рулет из цыпленка, откормленного кукурузой, кус-кус
- ❖ Свиная вырезка, томатное рагу
- ❖ Козий сыр в пепле, фруктовый чатни
- ❖ Суп-пюре из нута с соломкой из сельдерея
- ❖ Салат табуле с креветками

2,80 € / 75 CZK за блюдо

Вариант 2

- ❖ Быстро обжаренный тунец, салат из водорослей
- ❖ Тартар из говядины на обжаренном хлебе
- ❖ Маринованный лосось с икрой и муссом из хрена
- ❖ Креветочный коктейль, авокадо и кориандр
- ❖ Холодный суп гаспачо
- ❖ Утиная грудинка и салат из яблок

3,50 € / 95 CZK за блюдо



- Мы можем составить меню по Вашему желанию. Минимальное количество = 15 человек. -
- Все указанные варианты fingerfoods могут быть приготовлены в форме шведского стола или подаваться в форме „pass around“. -
- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -
- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -

Фингер фуд

2/2

ГОРЯЧИЕ КОКТЕЙЛЬНЫЕ ЗАКУСКИ

Вариант 1

- ❖ Рыбный суп с обжаренным белым хлебом
- ❖ Сатэй из откормленного кукурузой цыпленка и соус sweet&chili
- ❖ Рагу из утки и грибные равиоли
- ❖ Французский киш с копченым лососем
- ❖ Сюпрем из перепела и грибное рагу
- ❖ Ньокки с соусом песто и рикотта

4,00 € / 110 CZK за блюдо

Вариант 2

- ❖ Крем из омаров с креветками
- ❖ Мини-кальмары на гриле с пекинской капустой
- ❖ Рулет из говяжьей брюшины и пикантные овощи на гриле
- ❖ Жареные креветки, лапша с вонтонами и имбирь
- ❖ Мини-отбивные из телятины, теплый картофельный салат
- ❖ Каре ягненка, картофельные решти и мини-шпинат

5,50 € / 150 CZK за блюдо



- Мы можем составить меню по Вашему желанию. Минимальное количество = 15 человек. -
- Все указанные варианты fingerfoods могут быть приготовлены в форме шведского стола или подаваться в форме 'pass around'. -
- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -
- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -

ШВЕДСКИЙ СТОЛ

1/5

ВАРИАНТ 1

- ❖ Салаты и свеженарезанные овощи в ассортименте, дополненные заправками, маслами и уксусами
- ❖ Маринованный лосось с каперсами
- ❖ Козий сыр с инжирной горчицей и листовой салат
- ❖ Карпаччо из копченого говяжьего языка, хрен, перепелиное яйцо
- ❖ Террин из утки и фруктовый чатни, орехи
- ❖ Хлеб и выпечка в ассортименте
- ❖ Консоме из говядины, равиоли с грибами
- ❖ Итальянский чечевичный суп
- ❖ Рулет из откормленного кукурузой цыпленка, ньокки со сливками и листовой шпинат
- ❖ Нарезанный в присутствии гостей говяжий окорок, запеченный мелкий картофель и перечный соус с бренди
- ❖ Филе сибаса, жареные овощи и тушеный лук-порей
- ❖ Овощная лазанья, пармезан
- ❖ Шоколадный торт с малиновым соусом
- ❖ Лимонная тарталетка с запеченными взбитыми белками
- ❖ Яблочный пирог с орехами
- ❖ Домашний компот из фруктов с портвейном

46,00 € / 1 250 CZK с человека

- Мы можем составить меню по Вашему желанию. -
- Минимальное количество = 20 человек. - Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -
- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -



ШВЕДСКИЙ СТОЛ

2/5

ВАРИАНТ 2

- ❖ Ассорти из листовых салатов с маринованными овощами, помидоры черри, масла, уксусы и заправки в ассортименте
- ❖ Буйволиная моцарелла, базилик и томаты на шпажках
- ❖ Карпаччо из свеклы, козий сыр, руккола и апельсиновая заправка
- ❖ Салат из печеного картофеля, обжаренная панчетта и сметанная заправка
- ❖ Рийет из кролика с запеченным багетом
- ❖ Вителло тоннато с каперсами
- ❖ Жареная свиная вырезка и вальдорфский салат
- ❖ Куриный суп фо, имбирь, чили
- ❖ Нежный крем-суп из шпината с копченым лососем и перепелиным яйцом
- ❖ Утиное конфи, домашняя капуста и ассорти из кнедликов
- ❖ Рамп стейк в листовом тесте, жареная фасоль и фондю из ягненка
- ❖ Нарезанная в присутствии гостей фаршированная индейка, тушеные овощи и домашние картофельные крокеты с тимьяном
- ❖ Филе судака на коричневом масле с пюре из сельдерея и моркови
- ❖ Спагетти с чернилами каракатицы, томатный соус с Чили и сыром пекорино романо
- ❖ Панна кота с лесными ягодами
- ❖ Шоколадный брауни с орехами
- ❖ Морковный пирог
- ❖ Фруктовый салат, взбитый маскарпоне
- ❖ Пирожное с клубничным муссом, белый шоколад

55,00 € / 1 490 CZK с человека

- Мы можем составить меню по Вашему желанию. -

- Минимальное количество = 20 человек. -

- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -



Savoу Бранч

3/5

ВАРИАНТ I

- ❖ Теплая выпечка из дрожжевого теста, круассаны со сливочным маслом и домашние пироги в ассортименте
- ❖ Хлеб и соленая банкетная выпечка в ассортименте
- ❖ Джем, мармелад и мед в ассортименте
- ❖ Злаки, мюсли, сушеные фрукты и орехи, дополненные йогуртами и творогами с добавками (кукурузные хлопья, шоколадные шарики, фруктовые мюсли, ореховые мюсли, курага, слива, брусника, грецкие орехи, лесные орехи и миндаль) в ассортименте
- ❖ Ассорти из нарезанных отборных копченостей и копченой рыбы
- ❖ Чешские и европейские сыры с домашним чатни и джемами в ассортименте
- ❖ Традиционный яичный салат, рыбный салат с молодым луком
- ❖ Домашние паштеты и холодное мясо
- ❖ Омлет и глазунья
- ❖ Запеченный бекон и мини-сосиски из телятины

Холодные закуски и салаты

- ❖ Салат из фенхеля с помело и кориандром
- ❖ Салат из чечевицы белуга с корнеплодами и петрушкой
- ❖ Итальянский салат из говяжьих рубцов
- ❖ Нарезанный куриный рулет со шпинатом, дополненный овощным релишем

- ❖ Карпаччо из свеклы, козий сыр Rondin Riblere, грецкие орехи и руккола

Суп

- ❖ Традиционный итальянский суп минестроне с сыром пармезаном

Главные блюда

- ❖ Филе из золотистого спара, тушенный лук-порей, соус из копченой рыбы, запеченный мелкий молодой картофель
- ❖ Нарезанное в присутствии гостей отборное медленно запеченное мясо: Нижний край Aberdeen Angus Prime Жаркое из поросенка с яблоками, дополненное домашними соусами айоли, блюю чиз и барбекю
- ❖ Макароны с колбасой и грибами

Десерты

- ❖ Тарталетка с лимонным кремом и запеченными взбитыми белками
- ❖ Двойной шоколадный брауни
- ❖ Свежие нарезанные фрукты (клубника, ананас, арбуз, канталуп, нектарины, желтые сливы, абрикосы)

Напитки

- ❖ Кофе или чай – 2 шт.
- ❖ Минеральная вода или сок – 2 шт.

50 € / 1 350 CZK с человека

- Мы можем составить меню по Вашему желанию. -

- Минимальное количество = 20 человек. -

- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -



Savoу Бранч

4/5

ВАРИАНТ II

- ❖ Теплая выпечка из дрожжевого теста, круассаны со сливочным маслом и домашние пироги в ассортименте
- ❖ Хлеб и соленая банкетная выпечка в ассортименте
- ❖ Джем, мармелад и мед в ассортименте
- ❖ Злаки, мюсли, сушеные фрукты и орехи, дополненные йогуртами и творогами с добавками (кукурузные хлопья, шоколадные шарики, фруктовые мюсли, ореховые мюсли, курага, слива, брусника, грецкие орехи, лесные орехи и миндаль) в ассортименте
- ❖ Омлет с луком-резанцом
- ❖ Мини-сосиски с горчицей в ассортименте
- ❖ Домашние паштеты

Холодная кухня

- ❖ Свиной почеревок конфи и свиной окорок с чесноком
- ❖ Ассорти из чешских сыров на досточке с фруктовым чатни
- ❖ Декорированная квашеная, маринованная и копченая рыба с красным луком и травами
- ❖ Маринованные утопенцы с луком и уксусом

Салаты

- ❖ Легкий картофельный салат с зеленым луком
- ❖ Нарезанные свежие летние овощи с заправкой из лука-резанца

- ❖ Сладкие и горькие листья салата с лимоном
- ❖ Салат из макарон с голубым сыром, маслинами и запеченными орехами

Горячая кухня

- ❖ Картофельный суп с грибами
- ❖ Нарезанный в присутствии гостей запеченный на медленном огне свиной окорок и шпигованная грудка индейки, яблочный чатни с имбирем и маринованные овощи
- ❖ Фаршированная телячья грудка
- ❖ Коктейльные отбивные из свинины и курятины
- ❖ Запеченные половинки томатов с моцареллой и базиликом

Десерты

- ❖ Яблочный мини-рулет
- ❖ Круассан со сливочным маслом
- ❖ Булочки (повидла, мак, творог, абрикос)
- ❖ Украшенные свежие фрукты (клубника, ананас, арбуз, канталуп, нектарины, абрикосы)

Напитки

Кофе или чай – 2 шт.
Минеральная вода или сок – 2 шт.

41 € / 1 100 CZK с человека

- Мы можем составить меню по Вашему желанию. -

- Минимальное количество = 20 человек. -

- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -



Savoу Бранч

5/5

ВАРИАНТ III

- ❖ Хлеб и соленая банкетная выпечка в ассортименте
- ❖ Джем, мармелад и мед в ассортименте
- ❖ Злаки, мюсли, сушеные фрукты и орехи, дополненные йогуртами и творогами с добавками (кукурузные хлопья, шоколадные шарики, фруктовые мюсли, ореховые мюсли, курага, слива, брусника, грецкие орехи, лесные орехи и миндаль) в ассортименте
- ❖ Омлет с луком

Холодная кухня

- ❖ Ассорти из чешских сыров на досточке с медом
- ❖ Чешские копчености в ассортименте

Салаты

- ❖ Парижский салат
- ❖ Крудите из сырых овощей с соусами дипами на выбор
- ❖ Салат из свеклы с апельсином
- ❖ Салат из булгура и корнеплодов

Горячая кухня

- ❖ Чесочный суп с копченым мясом и крутонами
- ❖ Нарезанная в присутствии гостей пражская ветчина, дополненная маринованными овощами и соусами
- ❖ Ассорти из баварских мини-колбасок на гриле
- ❖ Тушенная говядина с чили
- ❖ Отбивная из куриного окорока с дижонской горчицей

Десерты

- ❖ Творожный пирог
- ❖ Круассан с маслом
- ❖ Сладкая выпечка из замороженных полуфабрикатов
- ❖ Декорированные свежие фрукты (арбуз, канталуп, нектарины, желтые сливы)

Напитки

Кофе или чай – 2 шт.
Минеральная вода или сок – 2 шт.

32 € / 850 CZK с человека



[вернуться в главное меню](#)

- Мы можем составить меню по Вашему желанию. -

- Минимальное количество = 20 человек. -

- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -

Меню

ГРУППОВОЕ МЕНЮ

Вариант А - 3 блюда

Выберите, пожалуйста, для целой группы.
1 вариант супа, 1 вариант главного блюда, 1 вариант десерта.

Цена: 540 CZK/20 EUR с человека за меню

Вариант В - 4 блюда

Выберите, пожалуйста, для целой группы.
1 вариант салата, 1 вариант супа, 1 вариант главного блюда, 1 вариант десерта.

Цена: 675 CZK/25 Eur с человека за меню

СУПЫ:

Крепкий бульон из говяжьего хвоста, овощи жульен, жареные сырные ньокки
Итальянский чечевичный суп с колбасой
Кулайда, яйцо пашот и грибы

САЛАТЫ:

Салат из рукколы, помидоров черри и пармезана
Салат из булгура, запеченной свеклы, моркови и кориандра
Салат из тертой моркови, яблока, грецких орехов

ГЛАВНЫЕ БЛЮДА:

Курица сюзюм, толченый картофель, тушеный лук-порей, помидоры черри
Масляная рыба на гриле, пастернак, гороховое пюре, свекла
Говядина, тушеная в сливках, карловарский кнедик, брусника

ДЕСЕРТЫ:

Шоколадный брауни, вишня, жареные орехи
Итальянский лимонный пирог
Блинчики, лесные ягоды, сметана

- Минимальное количество = 20 человек. -

- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -



Детское меню

Для того, чтобы праздник или вечеринка прошли успешно даже у самых маленьких гостей, мы подготовили специально для детей праздничное меню.

- ❖ Ассорти из блюд с сезонными овощами и салатами (огурцы, помидоры, салат, салат с макаронами, морковь, кукурузой и т.д.)
- ❖ Томатный суп с куриными клецками
- ❖ Сливочный картофельный суп с гренками
- ❖ Густой куриный суп с домашней лапшой и овощами
- ❖ Спагетти с мини-фрикадельками, под томатным соусом и сыром Гауда
- ❖ Хрустящие куриные котлеты с картофельным пюре и зеленым горошком
- ❖ Мини чизбургер с картофелем фри и салат из капусты
- ❖ Мороженое с конфетками:
ванильное, шоколадное и клубничное мороженое с шоколадным соусом и взбитыми сливками посыпаное конфетками Smarties
- ❖ Блины с черникой и ванильным мороженым
- ❖ Шоколадное печенье с карамельным соусом и ореховым кремом

21,00 € / 570 CZK на человека



- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -

Приветственные меню

Savoy Westend

- ❖ Château Valtice, Grandioso brut sekt
- ❖ Большое блюдо фруктов*

35,00 € / 945 CZK

Light & Fresh

- ❖ Ассорти из фруктовых коктейлей
- ❖ Кунжутное печенье с медом
- ❖ Смесь орешков
- ❖ Смесь свежего инжира и сушеных фиников

35,00 € / 945 CZK

Karlovy Vary

- ❖ Ореховые вафли
- ❖ Becherovka original 0,35 л
- ❖ Ассорти из шоколадных конфет
- ❖ Блюдо сезонных фруктов

45,00 € / 1 215 CZK

Sweet Allurement

- ❖ Игристое вино Jaillance -
- ❖ Cremant de Bordeaux,
- ❖ Ассорти из шоколадных конфет и свежей клубники

60,00 € / 1 620 CZK

Paris

- ❖ Ассорти из французских сыров
- ❖ Фуа-гра с лесными ягодами
- ❖ Ореховым хлебом
- ❖ Фуа-гра с бриошью
- ❖ 2x Moët & Chandon 0,75 л
- ❖ Ассорти из шоколадных конфет
- ❖ Блюдо сезонных фруктов

120,00 € / 3 240 CZK



*ананас, слива, красный или белый виноград, груши, яблоки, клубника, киви, крыжовник - по сезону

- Каждый набор «Добро пожаловать» предназначен на номер с 1-2 чел. -

- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -

Open Bar

Стандарт

- ❖ Мартини, Кампари
- ❖ Фернет, Бехеровка, Водка, Виски Джеймсон
- ❖ Моравское красное и белое вино
- ❖ Пиво Пилснер уркел
- ❖ Маттони, Аквила, Кока-кола, Тоник, Сок
- ❖ Кофе, Чай

22,00 € / 595 CZK на 1 человека и 1 час

Супериор

- ❖ Мартини, Кампари, Шерри
- ❖ Сливовица, Бехеровка, Джин, Водка, Ром Бакарди
- ❖ Виски Джеймсон, Баллантинз
- ❖ Метакса 7*
- ❖ Моравское красное и белое вино
- ❖ Пиво Пилснер уркел
- ❖ Маттони, Аквила, Кока-кола, Тоник, Сок
- ❖ Кофе, Чай

28,00 € / 755 CZK на 1 человека и 1 час

Де люкс

- ❖ Мартини, Кампари, Шерри
- ❖ Сливовица, Текила, Бехеровка, Бейлис, Джин, Водка, Ром Бакарди
- ❖ Виски Чивас Регал 12 лет, Джек Дэниелс
- ❖ Коньяк Хеннеси Файн, Коньяк Реми Мартин ВСОП, Метакса 7*
- ❖ Коктейли спиртные, безалкогольные
- ❖ Моравское красное и белое вино
- ❖ Пиво Пилснер уркел
- ❖ Маттони, Аквила, Кока-кола, Тоник, Сок
- ❖ Кофе, Чай

35,00 € / 945 CZK на 1 человека и 1 час

- Предложение Open Bar указано на 1 час для 1 человека с возможностью неограниченного выбора и числа напитков з вышеуказанного предложения. -

- Тарифы могут различаться в зависимости от даты требования. -

- Обязательными являются цены в CZK включительно НДС, которые в случае необходимости будут пересчитаны в соответствии с действительным курсом (цены в Евро являются только ориентировочными). -



Предложение действительно в период 01. 04. 2018 – 31. 03. 2019.

*На основе требований и индивидуальных пожеланий клиента мы подготовим любые комбинации закусок.
Информация об аллергенных компонентах в продуктах питания может быть предоставлена по Вашему запросу.*

*Для получения дополнительной информации и заказов обращайтесь на: sales@savoywestend.cz
или по телефону : +420 359 018 802 nebo +420 359 018 827.*



VILLA SAVOY

&



VILLA ARTEMIS

&



VILLA CARLTON

&



VILLA KLEOPATRA

&



VILLA RUSALKA

Savoy Westend Hotel, Petra Velikého 16, 360 01 Karlovy Vary, Czech Republic,
tel.: +420 359 018 888, +420 359 018 898
e-mail: reservation@savoywestend.cz, reservation2@savoywestend.cz
www.savoywestend.cz

Global Distribution System:

Amadeus	UI KLSWH
Sabre	UI 6469
Apollo	UI 76033
Worldspan	UI 43921